

JÍDLA K PIVU dishes best with beer

nakládané tvarůžky (100g/119,-)

pikantní marináda z tmavého piva, červená cibulka, domácí chléb

pickled „tvarůžky“ cheese

piquant dark beer marinade, red onion, homemade bread

škvarková pomazánka

pečená jablka, mladá cibulka, rozpečený bílý chléb (150g/119,-)

fat spread

baked apples, young onion, toasted white bread

pikantní domácí masová pomazánka

vařené hovězí maso, mletá paprika, chilli papričky, topinky (120g/99,-)

piquant homemade beef meat spread

cooked beef meat with grated red pepper, chilli peppers, fried bread

tatarák z hovězí svíčkové

ingredience, sýr gran moravia, topinky (100g/229,-)

beef tartar

all the trimmings, cheese gran moravia, fried bread

”pivní chuťovka”

domácí klobása, pivní sýr, kyselé okurky, cibulky, hořčice (220g/169,-)

beer tapas

homemade sausage, beer cheese, pickles, small onions, mustard

PŘEDKRM Y starters

tenké plátky pečené červené řepy (50g/119,-)

s marinovaným kozím sýrem a špenátovými lístky, pečivo
thin slices of roasted beetroot with marinated goatcheese,
young spinach leaves, bread

husí játra na toustu (100g/129,-)

s vinou cibulkou

goose liver, onions, toast

uzený sumec (100g/129,-)

prokládaný pórkem, medovo-hořčičný dressing, chléb

smoked catfish

with leek, honey-mustard dressing, bread

P O L É V K Y *soups*

silná hovězí polévka

domácí nudle, játrové knedlíčky (69,-)

strong homemade beef broth

homemade noodles, liver dumplings

vývar s hovězím žebrem a zeleninou (69,-)

broth with beef rib, *vegetables*

zeleninový boršč,

zakysaná smetana, chléb (69,-)

vegetables borscht,

sour cream, bread

T R A D I Č N Í K U C H Y N Ě *traditional meals*

svíčková na smetaně

hovězí zadní, smetanová omáčka, karlovarský knedlík (229,-)

larded beef with cream sauce, *karlsbad dumplings*

hovězí guláš

na černém pivu PIKARD®, špekové knedlíky (229,-)

beef goulash

with dark beer PIKARD®, bacon dumplings

dušená hovězí líčka

na zelenině a víně, zapečené bramborovo-mrkvové pyré (239,-)

beef cheek

braised with vegetables and wine, baked potato-carrot purée

pečená vysoká vepřová žebra s medem

na černém pivu PIKARD®, křen, domácí chléb (550g/239,-)

roasted pork spare ribs with honey

and dark beer PIKARD®, horseradish, homemade bread

pečené kachní stehýnko (239,-)

podávané s bramborovými nočky, s kysaným zelím a silným výpekem

roasted duck leg

served with potato gnocchi, sauerkraut and strong gravy

Z Á M E C K Á K U C H Y N Ě *chateau specialties*

steak z hovězí svíčkové (250g/529,-)

fazolové lusky, bramborové hranolky, omáčka ze zeleného pepře

beef tenderloin steak

roasted green beans with bacon, french fries, pepper sauce

smažený vepřový řízek (250g/249,-)

s lehkým bramborovým salátem

pork "wiennerschnitzel" served with light potato salad

šťavnatý vepřový "pluma" steak (180g/249,-)

bramborová kaše s rozmarýnem a slaninou

pečená kapusta s fenyklem

grilled pork "pluma" steak

mash potato with rosemary and bacon,

roasted brussel sprout and fennel

grilované jehněčí kotletky (250g/459,-)

na zelenině s fenyklem, pečené brambůrky, bylinkové pesto

grilled lamb chops

with vegetable with fennel, baked potatoes, herb pesto

hovězí "diamond" steak (150g/399,-)

batátové pyrė, omáčka z heřmánku a whisky

beef "diamond" steak,

batat puree, chamomile and whiskey sauce

DOM Á C Í T Ě Š T O V I N Y

homemade pasta and gnocchi

pečené králičí stehno (229,-)

hořčičná omáčka s pažitkou, těstoviny

roasted rabbit thigh, mustard sauce with chives, pasta

těstoviny s rajčaty (300g/169,-)

kapary, česnekem, olivami, chilli a sýrem gran moravia

pasta with tomatoes,

capers, garlic, olives, chilli and gran moravia cheese

RYBY ZE ZÁMECKÝCH SÁDEK
fish from the chateau tanks

filé ze pstruha,
bramborová kaše s rozmarýnem a slaninou, cuketa, mrkev, (150g/259,-)
roasted filet of trout,
mash potato with rosemary and bacon, zucchini, carrot

SALÁTY *salads*

listový salát s kozím sýrem
plátky hrušky, pečená rajčátka, rozpečená bageta (159,-)
leaf salad with goat cheese
slices of pear, baked tomatoes, toasted baguette

zámecký "caesar salát"
ledový salát, kuřecí prsa, dressing z ančoviček, slanina, zastřené vejce,
sýr gran moravia, krutóny a rozpečená bageta (209,-)
chateau "caesar salad"
*iceberg lettuce with chicken breast, anchovy dressing, bacon,
soft boiled egg, grand moravia cheese, croutons, toasted baguette*

DOMÁCÍ DEZERTY *homemade desserts*

domácí nudle s mákem, máslo, cukr (200g/119,-)
homemade pasta with poppy seeds, butter, sugar

jablkový závin, vlašské ořechy, vanilková omáčka (79,-)
apple strudel, walnuts, vanilla sauce

dort z 60% čokolády, smetanová zmrzlina s medem a pepřem (89,-)
cake with 60% chocolate, honey - pepper ice cream

ovocný sorbet dle nabídky (69,-)
fruit sorbet by the offer

seznam alergenů u obsluhy/list of allergens on request
servis bezlepkového pečiva u obsluhy/gluten-free bread on request
poloviční porce - 70% ceny/ ½ portion – 70% of price
ceny jsou v Kč včetně dph/ prices including VAT

jídla pro vás připravuje **šéfkuchař pan pavel gavenda** se svým týmem
food is prepared by chef pavel gavenda and his team

A P E R I T I V Y aperitifs

croдино non alcoholic	0,1 l	69,-
martini bianco, dry, rosso	0,1 l	69,-
portské sandeman white, ruby	0,04 l	69,-
sherry dry, golden rich	0,04 l	69,-
campari	0,04 l	69,-

Z Á M E C K É P I V O P I K A R D® beer from chateau brewery

přírodní, nefiltrované, nepasterované pivo s mírným zbytkovým obsahem kvasnic
natural, unfiltered, unpasteurised beer with small content of brewer's yeast

světlý ležák 11°	0,3l/0,5l	30,-/45,-
<i>lager beer 11°</i>		
tmavý ležák 11° puškvorcový	0,3l/0,5l	30,-/45,-
<i>dark lager 11° with calamus</i>		
pivní speciál (dle sezónní nabídky)	0,3l/0,5l	35,-/50,-
<i>special beer (by the season offer)</i>		
radler (pivo s citrónovou limonádou)	0,3l/0,5l	30,-/45,-
<i>sandy</i>		
nealkoholické pivo forman (pivovar černá hora)	0,3l/0,5l	30,-/45,-
<i>non alcoholic beer forman (černá hora brewery)</i>		

Z Á M E C K É V Í N O K Ö L B L

z rodinného vinařství johannis & margit kölbl (založeno 1664), röschitz, dolní rakousko
house wine
from the family winery johannis & margit kölbl (since 1664), röschitz, austria

grüner veltliner classic/ bílé	0,25 l	69,-
<i>white wine</i>	0,50 l	138,-
blauer zweigelt classic/ červené	0,25 l	69,-
<i>red wine</i>	0,50 l	138,-

odrůdová vína, vína s přívlastkem a zahraniční ve vinném lístku
for more wines have a look at our wine list

zámecký vinný střík	0,30 l	59,-
aperol spritz	0,20 l	99,-

N E A L K O soft drinks

kofola čepovaná	0,30 l	39,-
	0,50 l	49,-
pepsi cola, pepsicola light	0,25 l	39,-
schwepestonic, ginger tonic	0,25 l	39,-
juice	0,20 l	39,-
rakytníková limonáda	0,30 l	49,-
<i>sea-buckthorn lemonade</i>		
hroznová limonáda	0,30 l	49,-
<i>grapes lemonade</i>		
mattoni jemně perlivá	0,33 l	39,-
<i>light sparkling mineral water</i>		
rajec perlivá, neperlivá	0,33 l	39,-
<i>sparkling, still mineral water</i>		
voda ve džbánu perlivá, neperlivá	1,00 l	39,-
<i>jug of sparkling, still water</i>		
redbull	0,25 l	80,-

K Á V A A Č A J coffee and tea

espresso	49,-
capuccino	59,-
latté machiatto	59,-
vídeňská káva	59,-
<i>coffee with whipped cream</i>	
horká čokoláda	59,-
<i>hot chocolate</i>	
čaj eilles diamond tea eilles diamond	49,-

S N A C K S

pikantní škvarky	59,-
<i>spicy pork greaves</i>	

všechny ceny jsou v Kč včetně dph
all the prices are in czk and include VAT

zámek zábřeh
u zámku 1, ostrava zábřeh
rezervace@zamek-zabreh.cz
tel. 777 808 299
www.zamek-zabreh.cz/www.dependegroup.cz